

« Règlement modifiant le Règlement n° 2284 « Concernant la tarification de certains biens, services et activités » afin d'actualiser ladite tarification pour l'année 2026 »

(adopté le 8 décembre 2025)

CONSIDÉRANT qu'il est devenu nécessaire de modifier le Règlement n° 2284 « Concernant la tarification de certains biens, services et activités »,

CONSIDÉRANT qu'un avis de motion du présent règlement a été donné à une séance antérieure de ce conseil tenue le 1^{er} décembre 2025 et qu'un projet de ce règlement a été déposé à cette même séance,

Le conseil municipal DÉCRÈTE ce qui suit :

1. La grille tarifaire du Service des travaux publics constituant l'annexe « C » du règlement n° 2284 est modifiée :

1° par le remplacement de la section « Boîtes de service » par la suivante :

Boîtes de service	Tarif
Installation	Gratuit
Remplacement ou ajustement	Coût réel
Détection du 16 avril au 14 novembre	75 \$
Détection du 15 novembre au 15 avril	250 \$

2° par la suppression, dans la section « Ressources matérielles », des lignes suivantes :

Barrière de rue (chevalet)	2 \$/jour/barrière
Cône de signalisation	0,50 \$/jour/cône

2. La grille tarifaire du Service du loisir et milieu de vie constituant l'annexe « F » du règlement n° 2284 est remplacée par l'annexe « F » portant la même identification, laquelle est jointe au présent règlement pour en faire partie intégrante.

3. La sous-section « Demande de révision » de la section « Évaluation foncière » de la grille tarifaire du Service des finances et de la trésorerie constituant l'annexe « G » du règlement n° 2284 est modifiée :

1° par le remplacement, dans la ligne « 500 000 \$ et moins », de « 85 \$ » par « 90 \$ »;

2° par le remplacement, dans la ligne « 500 001 \$ à 2 000 000 \$ », de « 340 \$ » par « 365 \$ »;

3° par le remplacement, dans la ligne « 2 000 001 \$ à 5 000 000 \$ », de « 570 \$ » par « 605 \$ »;

4° par le remplacement, dans la ligne « Plus de 5 000 000 \$ », de « 1 145 \$ » par « 1 215 \$ ».

4. Le présent règlement entre en vigueur à compter du 1^{er} janvier 2026.

Patrick Péloquin, maire

M^e Marie-Pascale Lessard, greffière adjointe

ANNEXE F

Grille – Service du loisir et milieu de vie

NOTE : *L’astérisque correspond à un tarif non taxable.

ADMINISTRATION GÉNÉRALE		Tarif	
Carte accès Sorel-Tracy	Citoyen de la MRC de Pierre-De Saurel	Gratuit	
	Citoyen hors MRC de Pierre-De Saurel	75 \$*	
	Remplacement d’une carte	5 \$*	
Frais pour perte de clé d’un local ou bâtiment de la Ville		50 \$*	
Frais divers	Remboursement d’activité (si demandé dans les délais prescrits)	15 % du coût de l’activité*	
	Réseau informatique de base (si bail en vigueur)	Coût réel	
	Retard parental après une activité pour enfant (si applicable)	10 \$/15 minutes/personne*	
	Télécommunication (si bail en vigueur)	50 \$/mois	
	Entretien des pistes de ski de fond (saison complète)	154,45 \$/km*	
Photocopie et impression Internet <i>Selon la politique d’attribution de photocopies aux organismes reconnus, un certain nombre de copies est attribué gratuitement à différents organismes.</i> <i>Les tarifs afférents aux photocopies et impressions comprennent la TPS et la TVQ.</i>	21,59 cm x 27,94 cm (format « lettre »)	Noir	0,10 \$
		Noir recto-verso	0,20 \$
		Couleur	0,25 \$
		Couleur recto-verso	0,50 \$
	21,59 cm x 35,56 cm (format « légal »)	Noir	0,15 \$
		Noir recto-verso	0,30 \$
		Couleur	0,35 \$
		Couleur recto-verso	0,70 \$

PLATEAU RÉCRÉATIF						
Location (salle, local et matériel)	Tarif					
Centre culturel (maximum 16 heures)	Organisme partenaire		Résident	Corporatif/ Non-résident	Montage	Démontage
	Type A	Type B	Type C		Table et chaise seulement	
Salle de moins de 1 000 pi²	Gratuit	14,10 \$/heure	14,60 \$/heure	14,60 \$/heure	40,95 \$/heure	59,70 \$/heure
Salle de plus de 1 000 pi²	Gratuit	17,15 \$/heure	20,75 \$/heure	20,75 \$/heure		
Café-théâtre les Beaux Instants (3 500 pi²)	Gratuit	32,90 \$/heure	43,35 \$/heure (Max. 410 \$)	43,35 \$/heure		
Cafetière	Gratuit	3,80 \$	7,60 \$	7,60 \$	N/A	N/A
Haut-parleurs Bluetooth	Gratuit	27,10 \$	54,25 \$	54,25 \$		
Système de son et éclairage (Café-théâtre les Beaux Instants)	Gratuit	27,10 \$/soir	54,25 \$/soir	54,25 \$/soir		
Projecteur et écran de projection	Gratuit	27,10 \$	54,25 \$	54,25 \$		
Radio portatif	Gratuit	10,80 \$	21,65 \$	21,65 \$		
Micro-casque sans fil	Gratuit	19 \$	38,70 \$	38,70 \$		
Micro-cravate sans fil	Gratuit	19 \$	38,70 \$	38,70 \$		
Microphone sans fil	Gratuit	19 \$	38,70 \$	38,70 \$		
Lutrin	Gratuit	5,40 \$	10,80 \$	10,80 \$		
Chevalet	Gratuit	5,40 \$	10,80 \$	10,80 \$		
Frais de conciergerie	43,50 \$/heure					

Maison des gouverneurs	Organisme partenaire		Résident	Corporatif/ Non-résident	Montage	Démontage
	Type A	Type B	Type C		Table et chaise seulement	
Salle d'exposition	Gratuit	55,05 \$/heure	63,55 \$/heure	63,55 \$/heure	44,70 \$/heure	65,40 \$/heure
NOTE : La salle d'exposition est louée uniquement pour des lancements artistiques, vernissages ou activités culturelles.						
Centre Sacré-Coeur	Organisme partenaire		Résident	Corporatif/ Non-résident	Montage	Démontage
	Type A	Type B	Type C		Table et chaise seulement	
Salle de moins de 1 000 pi²	Gratuit	14,10 \$/heure	14,60 \$/heure	14,60 \$/heure	40,95 \$/heure	59,70 \$/heure
Salle de plus de 1 000 pi²	Gratuit	17,15 \$/heure	20,75 \$/heure	20,75 \$/heure		
Gymnase (# 214)	Gratuit	32,90 \$/heure	43,35 \$/heure	43,35 \$/heure		
Autres locaux	Selon le bail intervenu avec l'organisme locataire et la Ville.				N/A	N/A
Autre bâtiment de la Ville						
Centre d'interprétation du patrimoine de Sorel	Selon l'entente intervenue avec l'organisme mandaté par la Ville.					
Centre des aînés Au-fil-des-ans						
Curling Aurèle-Racine						
Marché des arts Desjardins						
Pavillon Statera						
Salle Jani-Ber						

Gymnase	Organisme partenaire		Résident	Corporatif/ Non-résident	Montage	Démontage
(Centre de services scolaire et Cégep)	Type A	Type B	Type C		Tables et chaises seulement	
Gymnase simple ou double	Location directement avec l'établissement scolaire.					
Badminton libre	N/A	N/A	Gratuit	Gratuit	N/A	N/A
Cotisation organisme jeunesse	18,30 \$/personne pour l'organisation du mini-basket.					
Colisée Cardin	Organisme partenaire		Résident		Corporatif/ Non-résident	
	Type A	Type B	Type C			
Local de concession (casse-croûte, bar, Pro-shop, entrepôt)	Usage selon le protocole d'entente établi avec le concessionnaire.					
Glace, gradin et chambre						
Heure de pointe	85,65 \$/heure	166,75 \$/heure	249,90 \$/heure			
Ligue de plus de 50 heures ou hors pointe	85,65 \$/heure	166,75 \$/heure	216,55 \$/heure			
Tableau indicateur et sonorisation (1 microphone)	Marqueur obligatoire					
NOTE : L'heure de pointe correspond à la période du 1 ^{er} septembre au 31 mars, du lundi au vendredi, de 18 h à 22 h, et le samedi et dimanche, de 9 h à 22 h.						
Les tarifs afférents à un organisme partenaire, de « type A » et « type B », sont applicables uniquement aux organismes jeunesse s'adressant à des mineurs (ex. : AHMBR, CPA, institutions scolaires, sport étude).						
Forfait événement						
Événement et tournoi – Hors glace	Tarif horaire applicable – maximum 10 heures/jour					
Patinage libre	N/A		Gratuit			
Hockey libre			4,35 \$/séance			
Espace publicitaire	Défini par protocole d'entente					
Cotisation organisme jeunesse	85,65 \$/personne pour les organismes AHMBR et CPA					

Piscine Laurier-R.-Ménard Tarif horaire (maximum 10 heures)	Organisme partenaire		Résident	Corporatif/ Non-résident
	Type A	Type B	Type C	
Bassin, plage, estrade et vestiaire	Gratuit (Aucun sauveteur inclus)	116,40 \$/heure (Sauveteur inclus)	133,80 \$/heure (Aucun sauveteur inclus)	
Sauveteur supplémentaire	35,77 \$/heure			
Casque de bain	5,22 \$			
Matériel de cours	1,74 \$			
Cotisation organisme jeunesse	75,60 \$/personne pour les organismes STN et Osmose			
Annulation de contrat	Organisme partenaire		Résident	Corporatif/ Non-résident
	Type A	Type B	Type C	
16 jours et plus avant l'activité	28,55 \$*		25 % du coût de location	
15 jours et moins avant l'activité	50 % du coût de location			
NOTE : Les jours sont calculés selon les jours ouvrables du Service du loisir et milieu de vie. Dans le cas d'une utilisation sans frais par un organisme reconnu, le 50 % sera calculé à partir du tarif « type C ».				

Plateau et parc extérieur		Tarif			
Plateau/parc Tarif régulier		Organisme partenaire		Résident	Corporatif/ Non-résident
		Type A	Type B	Type C	
Terrain vacant – Espace vert - Stationnement		Gratuit	6,50 \$/heure	10,40 \$/heure	
Terrain de baseball (naturel)		6,50 \$	13 \$/heure	20,75 \$/heure	
Terrain de soccer (naturel)					
Patinoire multifonctionnelle					
Volleyball de plage Tennis Pickleball Pétanque	Location terrain individuel	4,40 \$	8,80 \$/heure	11,05 \$/heure	
	Location 10 terrains (site complet)	6,50 \$	13 \$/heure	20,75 \$/heure	
	Location 10 terrains (site complet)	65 \$	130 \$/heure	207,75 \$/heure	
	Journée de plus de 10 heures				
Terrain synthétique	Terrain complet	33,10 \$/heure	55,15 \$/heure	110,30 \$/heure	
Surveillance (événement ou activité)		N/A	19,45 \$/heure		
Cotisation organisme jeunesse		18,30 \$/personne pour les organismes ABABR et CSBR			
Événement		Tarif horaire applicable – maximum 10 heures/jour			
NOTE : Toute autre réservation de plateau sera étudiée selon la nature et l'envergure de la demande.					

Matériel mobile (espace municipal)		Tarif				
Équipement/matériel		Organisme partenaire		Résident	Non-résident	
		Type A	Type B	Type C		
Bac (levée)	Bleu - recyclage	Gratuit	Gratuit	Gratuit	Gratuit	
	Brun – matières organiques					
	Noir - déchets					
Bande de patinoire – Plancher et panneau amovible			6,80 \$	13,65 \$		
Barricade de rue			2,10 \$	4,25 \$		
Barrière de foule			7,75 \$	15,50 \$		
Tapis et cache-fils			4,25 \$	8,50 \$		
Chaise			1,20 \$	2,40 \$	N/A	
Cône			1,20 \$	2,40 \$		
Escalier de scène			10,80 \$	N/A		
Estrade en aluminium			N/A	N/A		
Livraison des équipements			43,55 \$	87,10 \$		
Panneau	De scène		8,50 \$	N/A		
	Électrique		34,35 \$	68,70 \$		
Praticable			7,75 \$	15,50 \$		
Table	De pique-nique		6,80 \$	13,65 \$		
	Rectangulaire		4,25 \$	8,50 \$		
	Ronde		N/A	N/A		
Barrière de foule rétractable						
Coroplaste						
Foyer extérieur						
Maisonnette						

Règlement n° 2655

Support à vélo	Gratuit	N/A	N/A	N/A
NOTE : En cas de perte ou de bris d'équipement ou de matériel, le locataire doit rembourser le coût réel d'achat dudit équipement ou matériel.				

SECTEUR BIBLIOTHÈQUE			
Divers			Tarif
Tablette électronique	Frais de retard		5 \$/jour*
	Réparation d'une tablette électronique endommagée		Coût réel
	Remplacement d'une tablette électronique perdue ou endommagée et qui ne peut faire l'objet d'une réparation		Coût réel
Document perdu ou endommagé			Coût réel de la réparation ou du remplacement, selon le cas
Jeu de société	Frais de retard		0,50 \$/jour*, maximum 5 \$
	Perdu ou endommagé		Coût de l'achat initial
	Frais d'administration si perdu		5 \$*
Équipement sportif et récréatif avec accessoires	Frais de retard		5 \$/jour, maximum 25 \$
	Frais de remplacement		Coût réel
Frais de reliure, si applicable			15 \$
Atelier / Conférence	En lien avec le mandat		3,48 \$
	Hors mandat	Enfant (17 ans et moins)	3 \$*
		Adulte (18 ans et plus)	4,35 \$
Sac réutilisable			3,48 \$
Service Internet			Gratuit
Vente de livres usagés <i>Seule la TPS est applicable.</i>	Livre adulte		1,91 \$
	Livre enfant		0,96 \$
	Livre de poche		
	Revue		

ACTIVITÉ ET PROGRAMMATION						
Programmation		Tarif				
Cours aquatique (gratuit si subventionné par le gouvernement)		Enfant (14 ans et moins)	Enfant (15 à 17 ans)	Étudiant (18 à 25 ans)	Aîné (60 ans et plus)	Adulte (18 à 59 ans)
Anim'Eau (14 semaines) - préscolaire		97,85 \$*	N/A			
Récré'Eau (14 semaines) - scolaire		118,95 \$*				
Étoile de bronze		92 \$*				
Requalification - challenge	Médaille de bronze	N/A	108,72 \$			N/A
	Croix de bronze					
	Sauveteur national					
Médaille de bronze		N/A	230,05 \$			N/A
Croix de bronze						
Premiers soins - général			133,08 \$			
Sauveteur national			285,28 \$			
Moniteur Anim'Eau et Récré'Eau			232,23 \$			
Autre cours (aquaforme, etc.) 2 ^e cours à 50 % de rabais (14 semaines)			N/A	113,29 \$		148,51 \$
Perfectionnement aquatique		34,75 \$*/heure	34,75 \$/heure pour le 1 ^{er} participant, 50 % pour le 2 ^e participant et 25 % pour les suivants (maximum de 4 participants)			
Bain libre		Gratuit				

Cours socioéducatif	Enfant (14 ans et moins)	Enfant (15 à 17 ans)	Étudiant (18 à 25 ans)	Aîné (60 ans et plus)	Adulte (18 à 59 ans)
Danse	4,89 \$/heure*	4,89 \$/heure	4,89 \$/heure		7,32 \$/heure
Karaté	6,43 \$/heure*		6,43 \$/heure		12,18 \$/heure
Camp de jour Plaisirs d'été				Tarif	
Animation régulière (incluant service d'accueil du matin et du soir)				70 \$/semaine*	
Voyage (taxable si non prévu dans la programmation)				Coût réel*/voyage	
Chandail				Coût réel	
Divers				Tarif	
Spectacle de danse	Billets			Coût réel*	
	DVD			Coût réel	